قصة الأميرة الصغيرة

لا أريد أن أنام!



توني روس

هاشيت أنطوان
أطفال

أَكتُبُ إسمي هُنا

....









الطبعة الثانية، 2018

المكلّس، بناية أنطوان
ص. ب. 0656-11، رياض الصلح، 2050 1107 بيروت، لبنان
info@hachette-antoine.com
www.hachette-antoine.com
facebook.com/HachetteAntoine
instagram.com/HachetteAntoine
twitter.com/NaufalBooks

ترجمة: **نجلا رعيدي شاهين ورنا حايك**
متابعة نشر: **ألين أبو سعد**
تصميم الغلاف: **بسكال زغبي**
طباعة: **مطبعة بيبلوس**

ر.د.م.ك.: 978-9953-26-653-4

First published in Great Britain in 2003 by Andersen Press Ltd
under the title *I Don't Want to Go to Bed!*

قصة الأميرة الصغيرة

لا أريد أن أنام!



توني روس

هاشيت أنطوان
أطفال



«لِماذا تُريدونَني أَنْ أَنامَ حينَ لا أَكونُ تَعْبانَةً،
وَأَنْ أَفيقَ حينَ أَكونُ تَعْبانَةً؟»، سَأَلَتِ الأَميرَةُ الصَّغيرَة.



«لا أُريدُ أَنْ أَنام!»



«الرّاحَةُ مُفيدَةٌ لَكِ»، قالَتِ الدُّكْتورَةُ وَهِيَ تَحْمِلُها إِلى غُرْفَتِها.
«وَالنَّوْمُ أَحْسَنُ وَأَحْسَن.»



لكِنَّ الأَميرَةَ الصَّغيرَةَ عادَتْ فَوْرًا.

«لا أُريدُ أَنْ أَنام!»



«أُريدُ أَنْ أَشْرَب!»



«تَفَضَّلي»، قالَتِ المَلِكَة.

«نَوْمَ الهَنا يا أَمّورَة.»



«باباااااا!»



«ماذا الآن؟ ما زِلْتِ عَطْشانَة؟»، سَأَلَ المَلِك.
«لا»، رَدَّتِ الأَميرَةُ الصَّغيرَة. «مُراد هُوَ العَطْشان.»



«نَوْمَ الهَنا»، قالَ المَلِك. «نَوْمَ الهَنا يا مُراد.»

«لا تَذْهَبْ!»، صاحَتِ الأَميرَةُ الصَّغيرَة. «هُناكَ وَحْشٌ في الخِزانَة.»



«الوُحوشُ غَيْرُ مَوْجودَةٍ أَصْلًا، وَبِالتَّأْكيدِ لَيْسَ في الخِزانَة»،
قالَ المَلِكُ وَهُوَ يُغْلِقُ بابَ الغُرْفَة.



«بابا!»، صَرَخَتِ الأَميرَة.

«ماذا الآن؟»، قالَ المَلِك. «ما زِلْتِ مَرْعوبَةً مِنَ الوُحوش؟»



«أَنا؟ طَبْعًا لا!»، قالَتِ الأَميرَةُ الصَّغيرَة.
«مُراد هُوَ المَرْعوب. يَقولُ إِنَّ الوَحْشَ تَحْتَ السَّرير.»



«لا، لا وَحْشَ تَحْتَ السَّرير»، قالَ المَلِكُ وَهُوَ يَخْرُجُ مِنَ الغُرْفَةِ
عَلى رُؤوسِ أَصابِعِه. «الوُحوشُ غَيْرُ مَوْجودَة.»



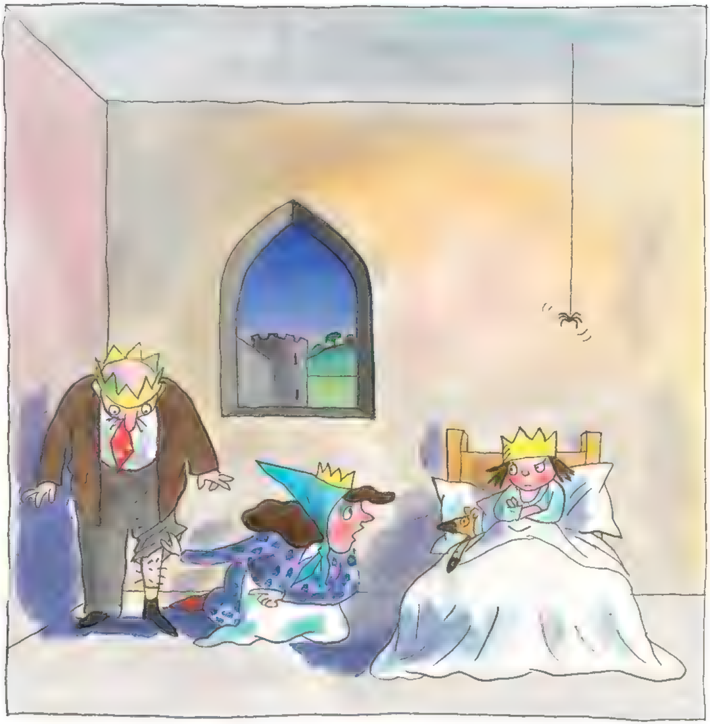
«أَوْقِفوها!»، صاحَتِ المَلِكَة. «لَقَدْ هَرَبَت.»

«لا أُريدُ أَنْ أَنام!»، قالَتِ الأَميرَةُ الصَّغيرَة.



«لِماذا؟»، سَأَلَتْها المَلِكَة.

«هُناكَ عَنْكَبوتٌ فَوْقَ سَريري... وَعَلى ساقَيْهِ شَعْر.»



«أُنْظُري، بابا أَيْضًا عَلى ساقَيْهِ شَعْر.
وَهُوَ لَطيف»، قالَتِ المَلِكَة.



أَخيرًا، نامَتِ الأَميرَةُ الصَّغيرَة.



بَعْدَ قليلٍ، حينَ عادَ المَلِكُ لِيُقَبِّلَها، وَجَدَ سَريرَها فارِغًا.



خَرَجَ الجَميعُ بَحْثًا عَنْها.
بَحَثوا فَوْقَ...



بَحَثوا تَحْتُ...

إِلى أَنْ...



«ها هِيَ!»، صاحَتِ الخادِمَة.
«إِنَّها تُخَبِّئُ مُراد وَالهِرَّةَ مِنَ العَناكِبِ وَالوُحوش!»



في الصَّباحِ التّالي، أَفاقَتِ الأَميرَةُ الصَّغيرَة.
تَثاءَبَتْ وَتَمَطَّتْ وَقالَتْ: «أَنا تَعْبانَة...»



«أُريدُ أَنْ أَنام».







قصة الأميرة الصغيرة











